

Gelet op het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkenning van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten, inzonderheid op de artikelen 4 en 10;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 22 december 1994 tot aanpassing, vanaf 1 januari 1994, van de forfaitaire bedragen vermeld in het eerste lid van artikel 10 van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 8 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de bedragen van de aan de erkende diensten voor gezins- en bejaardenhulp toegekende toelagen onverwijld moeten worden aangepast om de werking ervan niet in gevaar te brengen;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,

Besluit :

**Artikel 1.** Artikel 4, 4°, van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten wordt als volgt vervangen :

"4° in het kader van een arbeidsovereenkomst of van een openbaar statuut, een maatschappelijk assistent of een gegradueerde sociaal verpleegkundige voor negen helpsters en minder, en een administratief bediende voor tien helpsters en minder kwartijds tewerkstellen; de helpsters zijn degenen vermeld in 2° van artikel 4, en hun aantal wordt uitgedrukt op grond van een voltijdse baan; de maatschappelijk assistent of gegradueerde sociaal verpleegkundige is belast met de verrichting van de sociale onderzoeken en met de begeleiding van de begunstigten en de gezins- en bejaardenhelpsters; "

**Art. 2.** Artikel 10, 1°, eerste alinea, van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten wordt als volgt aangevuld :

"1° een forfaitair bedrag van 445,71 frank per verstrekking uur, als tegemoetkoming in de loonkosten van de helpsters. Dit bedrag wordt verhoogd met 5 frank per uur gepresteerd door helpsters van wie de voor de vaststelling van hun loon in aanmerking genomen anciënniteit tussen 8 en 14 jaar bedraagt, met 10 frank per uur gepresteerd door helpsters van wie de voor de vaststelling van hun loon in aanmerking genomen anciënniteit 14 jaar en meer bedraagt; "

**Art. 3.** De forfaitaire bedragen van de toelage bedoeld in de eerste alinea van artikel 10 van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten, zoals gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 29 december 1993, worden vastgesteld als volgt :

- 2° op 63,67 frank,

- 3° op 18,20 frank,

- 4° op 85,29 frank.

**Art. 4.** Het forfaitair bedrag van de toelage bedoeld in de eerste alinea, 3°, van artikel 10 van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten, zoals gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 29 december 1993, wordt vastgesteld op 20,22 frank.

**Art. 5.** Bij indexering van de lonen van het personeel van de diensten in 1995 zullen de bij dit besluit vastgestelde bedragen van de toelagen overeenkomstig volgende formule aangepast worden :

$$\frac{\text{Bedrag van de toelage} \times (A + ((12 - A) \times 1,022))}{12}$$

A is het aantal maanden voorafgaande aan de loonindexering.

De uitkomst van de berekening wordt op een hele centiem naar beneden of naar boven afgerond.

**Art. 6.** De artikelen 2 en 3 van dit besluit hebben uitwerking met ingang van 1 januari 1995.

**Art. 7.** Artikel 1 van dit besluit treedt in werking op de eerste dag van het trimester dat volgt op de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Elke dienst beschikt over een termijn van zes maanden om zich aan artikel 1 te conformeren.

**Art. 8.** Voor elke dienst treedt artikel 4 van dit besluit in werking de eerste dag van het trimester waarop de voorwaarden van artikel 1 gedurende het hele trimester vervuld zijn.

Namen, 23 maart 1995.

De Minister-President van de Waalse Regering,  
belast met Economie, KMO's, Externe Betrekkingen en Toerisme,  
R. COLLIGNON

De Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,  
W. TAMINIAUX

[C - 27342]

F. 95 - 1883

**6 AVRIL 1995. - Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'article 5 de l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 16 décembre 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et l'octroi de subventions à ces services**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret II du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 16 décembre 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et l'octroi de subventions à ces services notamment l'article 5;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 13 juillet 1992 modifiant l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 16 décembre 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et l'octroi de subventions à ces services;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973 et notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire d'adapter sans délai les normes de qualification du personnel des services agréés d'aide aux familles et aux personnes âgées afin de prendre en considération l'effort de qualification consenti par certaines aides seniors;

Sur proposition du Ministre de l'Action sociale, du Logement et de la Santé,

Arrête :

**Article 1er.** L'article 5 de l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 16 décembre 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et l'octroi de subventions à ces services, est complété par le texte suivant :

"Est assimilée à l'aide familiale, l'aide senior en possession d'une attestation de fréquentation délivrée par le service ayant organisé un module de 80 heures de cours de perfectionnement, comprenant 40 heures de psychologie, 12 heures de puériculture, 10 heures de législation sociale, 10 heures d'économie familiale, 8 heures de déontologie. Ce module de formation doit faire l'objet d'un rapport favorable de l'organe de contrôle visé à l'article 4, 7°."

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1994.

Namur, le 6 avril 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement wallon,  
chargé de l'Economie, des P.M.E., des Relations extérieures et du Tourisme,  
R. COLLIGNON

Le Ministre chargé de l'Action sociale, du Logement et de la Santé,  
W. TAMINIAUX

VERTALING

[C - 27342]

N. 95 - 1883

**6 APRIL 1995.** - Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van artikel 5 van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkenning van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet II van de Waalse Gewestraad van 22 juli 1993 betreffende de overheveling van sommige bevoegdheden van de Franse Gemeenschap naar het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie;

Gelet op het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkenning van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten, inzonderheid op artikel 5;

Gelet op het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 13 juli 1992 houdende wijziging van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkenning van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de noodzaak van een spoedige aanpassing van de kwalificatienormen voor het personeel van de erkende diensten voor gezins- en bejaardenhulp, opdat rekening zou worden gehouden met de inspanningen die sommige bejaardenhulpsters zich getroosten met het oog op een hogere kwalificatie;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,

Besluit :

**Artikel 1.** Artikel 5 van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkenning van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van toekenning van toelagen aan deze diensten wordt als volgt aangevuld :

"Met de gezinshelpster wordt gelijkgesteld de bejaardenhelpster in het bezit van een bezoekattest afgeleverd door de dienst die een bijscholingscursus van 80 uur heeft georganiseerd, waaronder 40 uur psychologie, 12 uur kinderverzorging, 10 uur sociale wetgeving, 10 uur gezinseconomie, 8 uur beroepsethiek. Deze cursus moet het voorwerp zijn van een gunstig rapport van het in artikel 4, 7° bedoelde toezichtsorgaan."

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking met ingang van 1 januari 1994.

Namen, 6 april 1995.

De Minister-Président van de Waalse Regering,  
belast met Economie, K.M.O.'s, Externe Betrekkingen en Toerisme,  
R. COLLIGNON

De minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,  
W. TAMINIAUX